



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau

行政公職局
Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública

譯本
TRADUÇÃO

Resposta à interpelação escrita apresentada pelo Deputado à Assembleia Legislativa, Ng Kuok Cheong

De acordo com as instruções do Chefe do Executivo, apresento a seguinte resposta à interpelação escrita apresentada em 3 de Janeiro de 2017 pelo deputado Ng Kuok Cheong, enviada a coberto do ofício n.º 16/E13/V/GPAL/2017 da Assembleia Legislativa, e recebida pelo Gabinete do Chefe do Executivo em 11 de Janeiro de 2017:

O governo da RAEM tem acompanhado os trabalhos de criação do órgão municipal sem poder político, de modo que foi constituído um grupo de estudo interdepartamental próprio para proceder aos respectivos trabalhos. Como a criação do órgão municipal sem poder político tem a ver com a Lei Básica, o governo da RAEM está a trocar opiniões com as autoridades competentes do Governo Popular Central; por outro lado, o governo da RAEM está a centrar-se nos trabalhos preparatórios das eleições para a Assembleia Legislativa, por esse motivo, o governo alterou o calendário de consulta pública sobre o órgão municipal sem poder político, mas vai envidar esforços para dar início aos procedimentos da consulta pública ainda no corrente ano.

O governo da RAEM vai estudar e tomar uma decisão, depois de consultar a opinião das autoridades competentes do Governo Popular Central, sobre a concepção e a proposta preliminar da criação do órgão municipal sem poder político, bem como o modo de constituição dos membros, mas no pressuposto de que a proposta apresentada respeite o consagrado na Lei Básica de Macau.



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
行政公職局
Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública

譯本
TRADUÇÃO

O Director dos SAFP,

Kou Peng Kuan

27 de Janeiro de 2017

Tradutor: Tai Wai

Revisora: Fernanda de Almeida Ferreira